

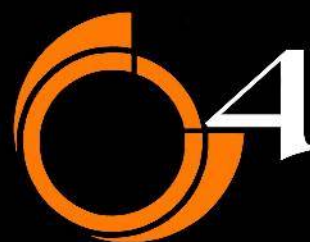


BOMBAS DE PISTÓN

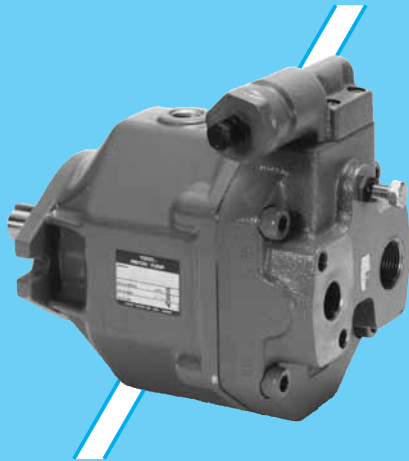
A4
SERIE AR



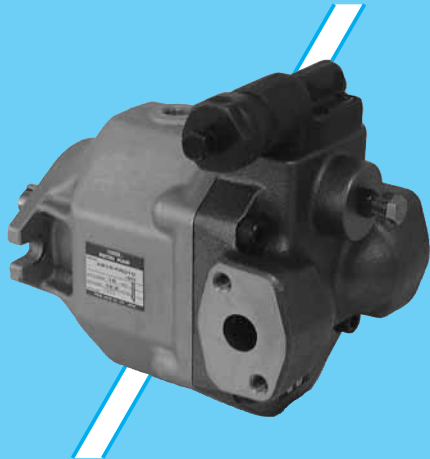
油研工業株式會社



"AR" Series Variable Displacement Piston Pumps



AR16
Axial Port Type



AR16
Side Port Type

"AR" series variable displacement pump has been developed which the aim of even further the quietness in operation, smaller in size and lighter in mass and based on Yuken technology and engineering which put on market the "A" series pump which has a reputation for its quiet operation and high efficiency.

Pump Type	Graphic Symbol	Geometric Displacement										Maximum Operating Pressure MPa (PSI)	Page
		1	2	5	10	20	50	100	200	300	cu. in./rev cm ³ /rev		
"AR" Series Variable Displacement Piston Pumps					AR16							16 (2320)	18
					AR22								

Hydraulic Fluids

Hydraulic Fluids

Use petroleum base oils such as anti-wear type hydraulic oils or R & O (Rust and Oxidation inhibitor) type hydraulic oils equivalent to ISO VG-32 or 46. The recommended viscosity range is from 20 to 400 mm²/s (98 to 1800 SSU) and temperature range is from 0 to 60 °C (32 to 140 °F), both of which have to be satisfied for the use of the above hydraulic oils.

Control of Contamination

Due caution must be paid to maintaining control over contamination of the operating oil which can otherwise lead to breakdowns and shorten the life of the unit.

Please maintain the degree of contamination within NAS Grade 10.

The suction port must be equipped with at least a 100 μm (150 mesh) reservoir type filter and the return line must have a line type filter of under 10 μm.

Instructions

Mounting

When installing the pump the filling port should be positioned upwards.

Alignment of Shaft

Employ a flexible coupling whenever possible, and avoid any stress from bending or thrust.

Maximum permissible misalignment is less than 0.1 mm (.004 inches) TIR and maximum permissible misangular is less than 0.2°.

Suction Pressure

Permissible suction pressure at inlet port of the pump is between -16.7 and +50 kPa (5 in.Hg Vacuum and 7 PSIG). For piping to the suction port, use the pipes of the same diameter as that of the specified pipe flange to be used.

Make sure that the height of the pump suction port is within one metre (3.3 ft) from the oil level in the reservoir.

Hints on Piping

When using steel pipes for the suction or discharge ports, excessive load from the piping to the pump generates excessive noise.

Whenever there is fear of excessive load, please use rubber hoses.

Suction Piping

In case the pump is installed above the oil level, the suction piping and suction line filter should be located lower than the pump position to prevent air in the suction line.

Drain Piping

Install drain piping according to the chart and ensure that pressure within the pump housing should be maintained at a normal pressure of less than 0.1 MPa (14.5 PSI) and surge pressure of less than 0.5 MPa (72.5 PSI).

Length of piping should be less than 1 m (3.3 ft.), and the pipe end should be submerged in oil.

In case AR16 and AR22 pump, a screw-in torque of fitting is 40 to 50 Nm (354 to 443 IN.lbs.). Do not apply bending and thrust torque to the fitting.

[Recommended Drain Piping Size]

Model	Fitting Size		Inside Dia. of Pipe
	Japanese Std. "JIS" & European Design Std.	N.American Design Std.	
AR16, AR22	3/8 [Inside Dia. 8.5 mm (.33 in.) or more]	SAE #8	10 mm (.39 in.)

Bleeding Air

It may be necessary to bleed air from pump case and outlet line to remove causes of vibration. An air bleed valve (Model Number ST1004-*-10*, [Page 820](#)) is recommended for this purpose.



Starting

Before first starting, fill pump case with clean operating oil via the filling port.

In order to avoid air blockage when first starting, adjust the control valves so that the discharged oil from the pump is returned direct to the reservoir or the actuator moves in a free load.

[Volume of Pre-fill Oil Required]

Model	Volume cm ³ (in. ³)
AR16 AR22	430 (26.2)

Setting Discharge Pressure and Delivery

At the time of shipment, the unit has been preset to maximum delivery and minimum discharge pressure.

Adjust the preset delivery and pressure to meet your system requirements.

Adjustment of Discharge Pressure

Turning the adjustment screw clockwise, increases pressure.

[Volume adjusted by each full turn of the pressure
adjustment screw]

Model Numbers	Adjustment Volume MPa (PSI)
AR16/AR22-FR01B	2.9 (420)
AR16/AR22-FR01C	5.4 (780)

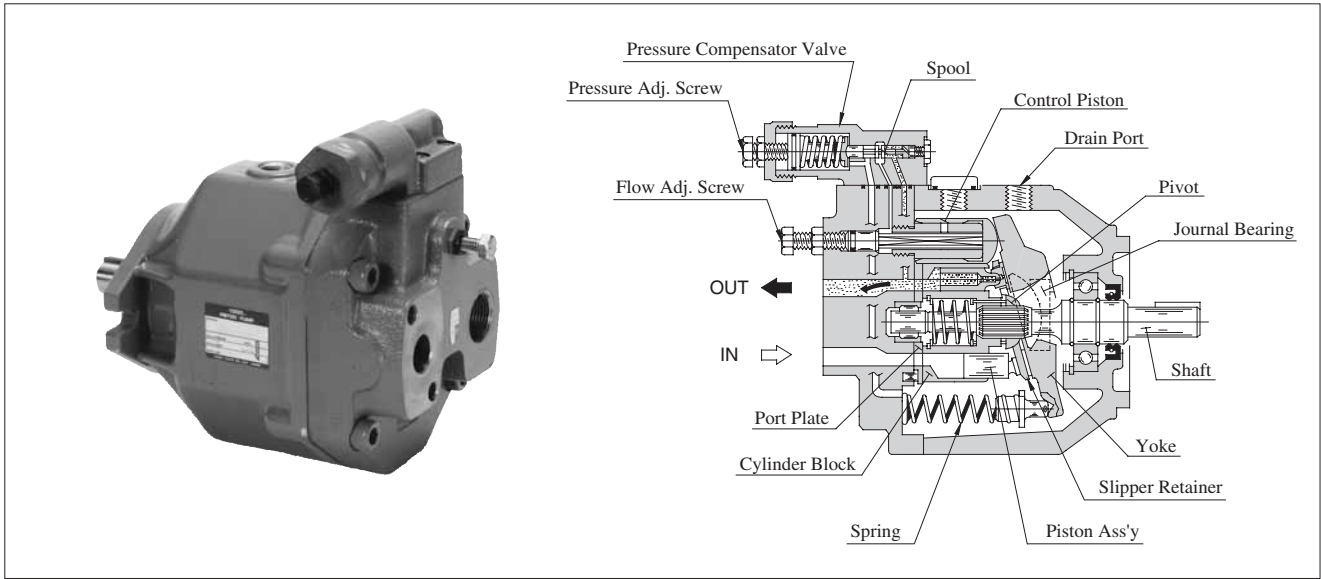
Adjustment of Delivery

Turning the delivery adjustment screw clockwise, decreases delivery.

[The minimum adjustable flow and adjustable volume of
each full turn of the delivery adjustment screw]

Model Numbers	Adjustable volume with each full turn of the adjustment screw cm ³ /rev (cu.in./rev)	Minimum adjustable flow cm ³ /rev (cu.in./rev)
AR16	1.5 (.092)	6 (.366)
AR22	2.1 (.128)	8.5 (.519)

"AR" Series Variable Displacement Piston Pumps



■ Features

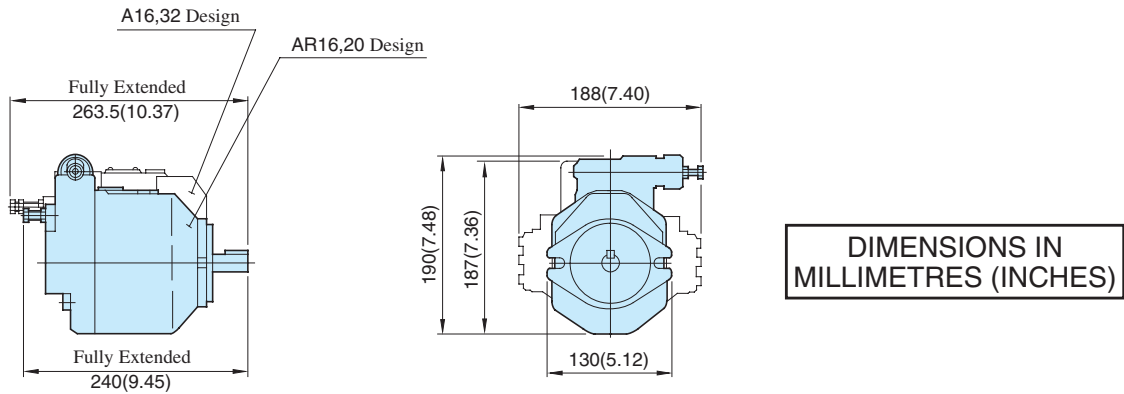
● Smaller in Size and Lighter in Mass

As indicated in the dimensional comparison presented below, the AR16 is smaller than the A16 (32 design). Also, the mass of AR16 is substantially lighter than the A16.

● Low Noise

The noise level of AR16 has been reduced by 1-2 dB (A) at full flow and full cut-off compared with that of the excellent A16 quiet pump.

[Comparison of "AR16" with "A16"]



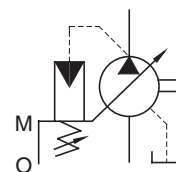
Model	Approx. Mass (Flange Mtg.)	Ratio of Mass (AR16/A16)
AR16	9.8 kg (21.6 lbs.)	60 %
A16	16.5 kg (36.4 lbs.)	



"AR" Series Variable Displacement Piston Pumps – Single Pump, Pressure Compensator Type



Graphic Symbol



Specifications

Model Numbers	Geometric Displacement cm ³ /rev (cu.in./rev)	Operating Pressure MPa (PSI)		Shaft Speed Range r/min.		Approx. Mass kg (lbs.)
		Rated	Intermittent [★]	Max.	Min.	
AR16-FR01*-20/2080/20950	15.8 (.964)	16 (2320)		1800	600	9.8 (21.6)
AR22-FR01*-20/2080/20950	22.2 (1.355)			1800	600	

★ When setting the pressure, make sure the full cut-off pressure never exceeds the maximum intermittent pressure.

Model Number Designation

AR16	-F	R	01	B	S	-20	*
Series Number	Mounting	Direction of Rotation	Control Type	Pres. Adj. Range MPa (PSI)	Port Position	Design Number	Design Std.
AR16 (15.8 cm ³ /rev)	F: Flange Mtg.	(Viewed from Shaft End) R: ★1 Clockwise (Normal)	01: Pressure Compensator Type	B: 1.2 - 7 { 170 - 1020} C: 2.0 - 16 { 290 - 2320}	None: Axial Port S: Side Port	20	Refer to ★2
AR22 (22.2 cm ³ /rev)						20	

★1. Available to supply pump with anti-clockwise rotation.
Consult Yuken for details.

★2. Design Standards:
None..... Japanese Standard "JIS"
80..... European Design Standard
950..... N. American Design Standard

Pipe Flange Kits

Pipe flange kits are available.
When ordering, specify the kit number from the table below.

Pump Model Numbers	Name of Port	Pipe Flange Kit Numbers				
		Threaded Connection			Socket Welding	
		Japanese Standard "JIS"	European Design Standard	N. American Design Standard	Japanese Standard "JIS" European Design Standard	N. American Design Standard
AR16-FR01 AR22-FR01	Suction	F5-06-A-1021	F5-06-A-10801	F5-06-A-10950	F5-06-B-1021	F5-06-B-10901
	Discharge [★]	_____	_____	_____	_____	_____

★ Discharge port is available only for the threaded connections.

• Detail of the pipe flange kits are shown on [page 24](#).

Mounting Bracket Kits

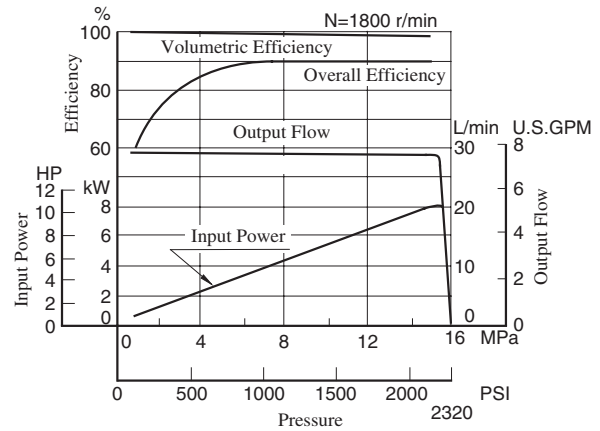
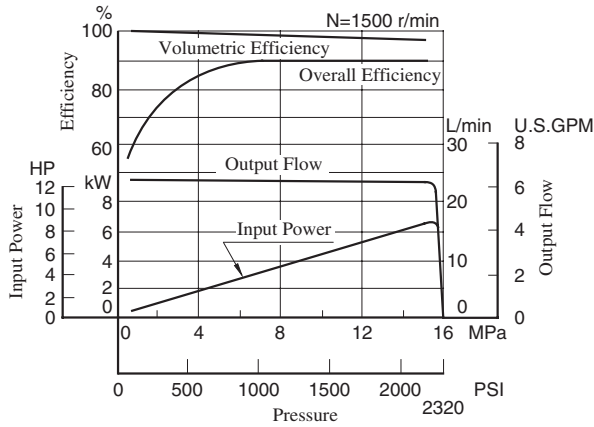
Mounting bracket available on separate order.
Refer to [page 24](#) for dimensions of the Mtg. bracket.

Pump Model Numbers	Mtg. Bracket Kit Numbers	Approx. Mass kg (lbs.)
AR16/AR22-FR01	LP-1A-10	2.2 (4.9)

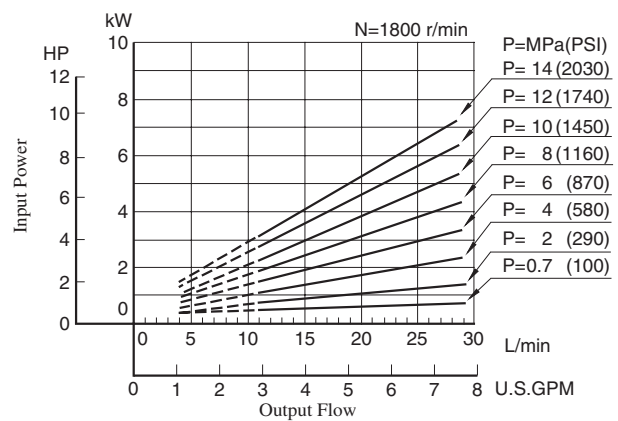
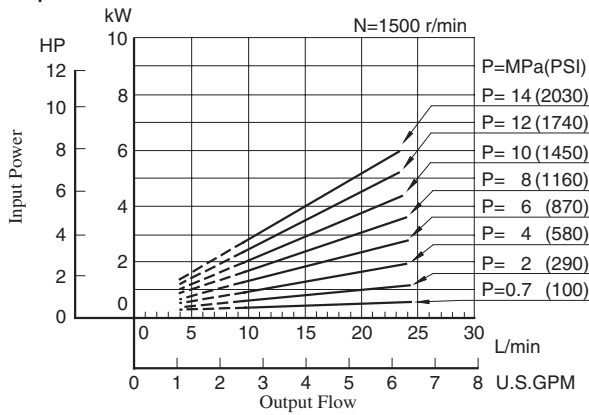
Note: The mounting bracket kit consists of a mounting bracket, two hex. bolts and two plain washers.

Typical Pump Characteristics of Type "AR16" at Viscosity 20 mm²/s (100 SSU) [ISO VG32 Oils, 50°C (122°F)]

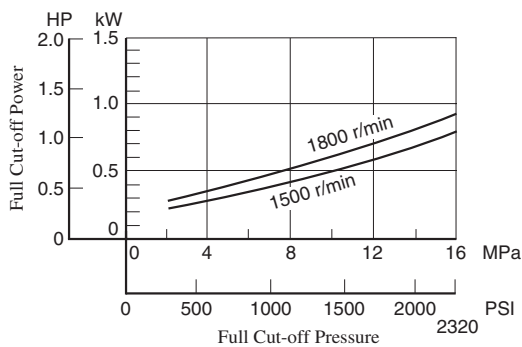
■ Performance Characteristic Curve



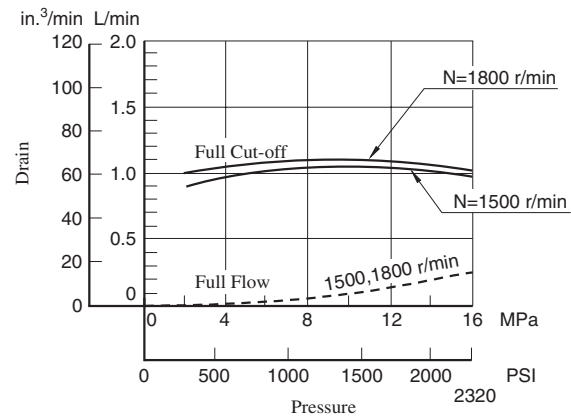
■ Input Power



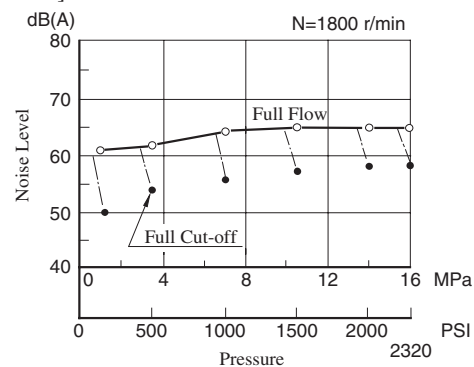
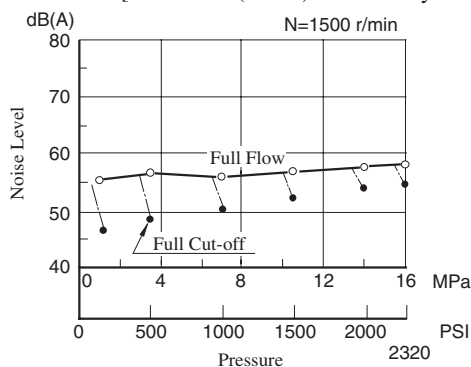
■ Full Cut-off Power



■ Drain

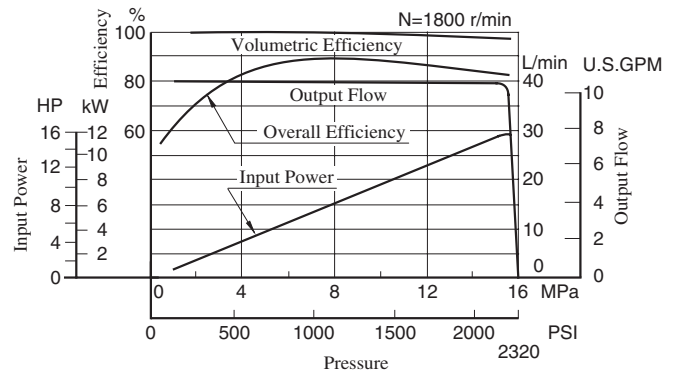
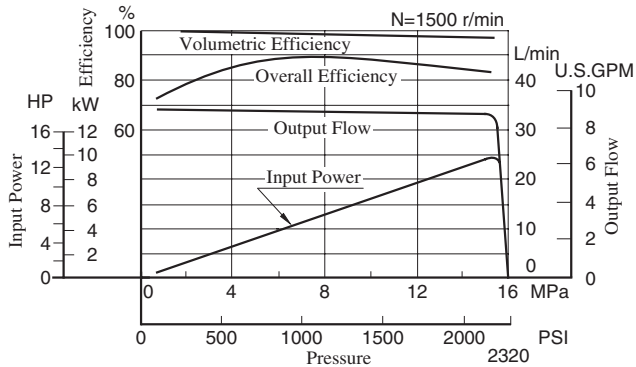


■ Noise Level [One metre (3.3 ft.) horizontally away from pump head cover]

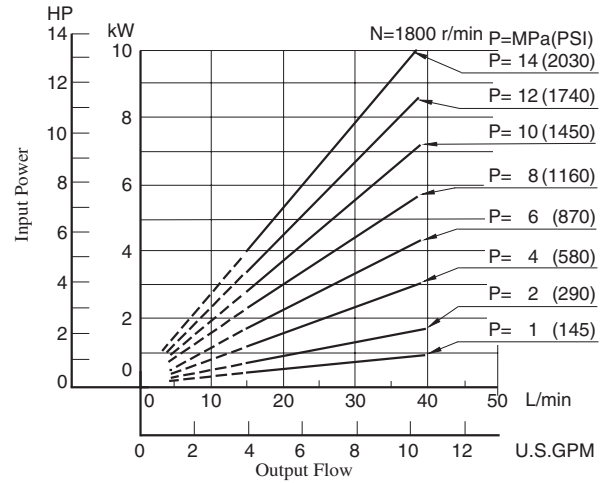
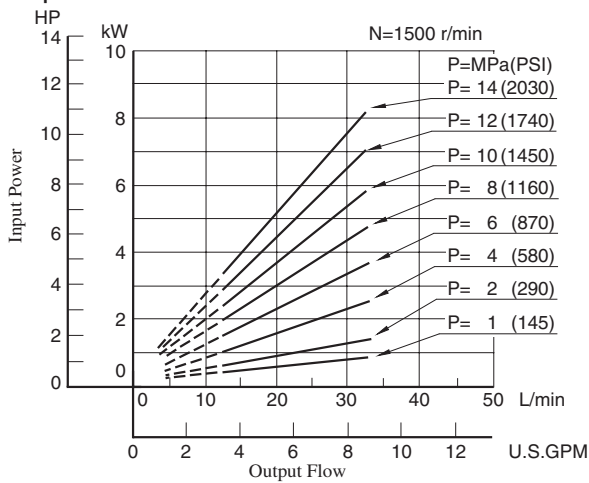


Typical Pump Characteristics of Type "AR22" at Viscosity 20 mm²/s (100 SSU) [ISO VG32 Oils, 50°C (122°F)]

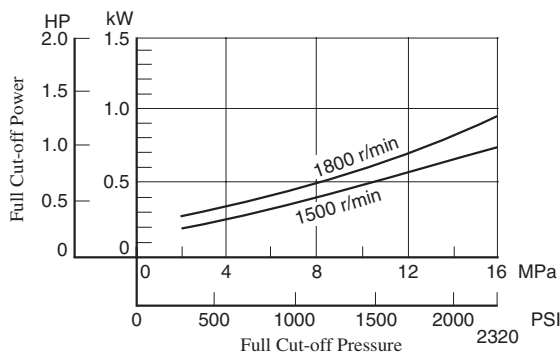
Performance Characteristic Curve



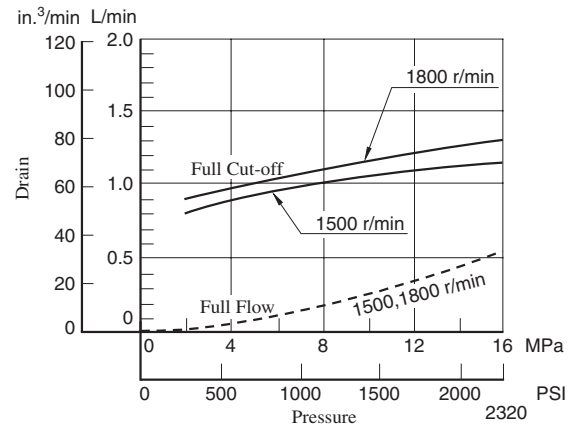
Input Power



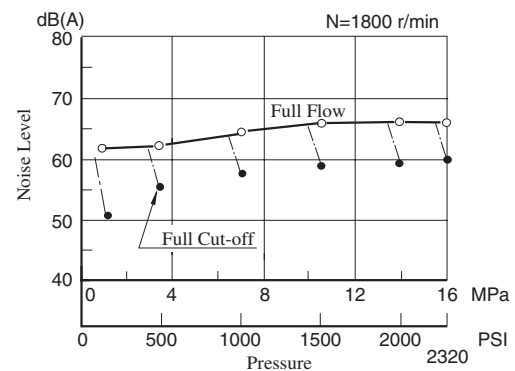
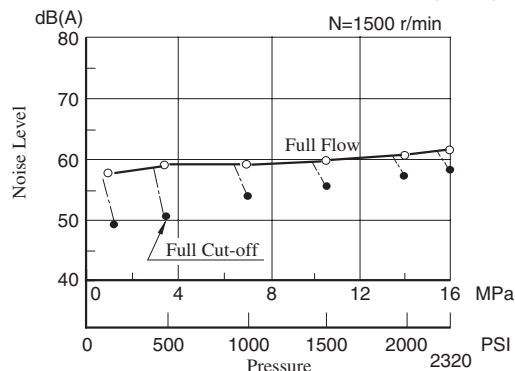
Full Cut-off Power



Drain



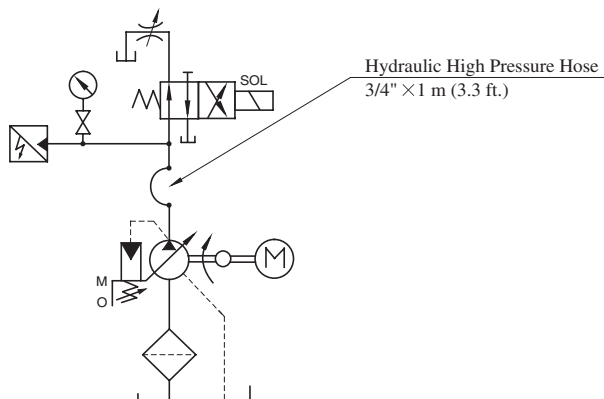
Noise Level [One metre (3.3 ft.) horizontally away from pump head cover]



Response Characteristics Change in Accordance with Circuits and Operating Conditions.

Test Circuit and Conditions

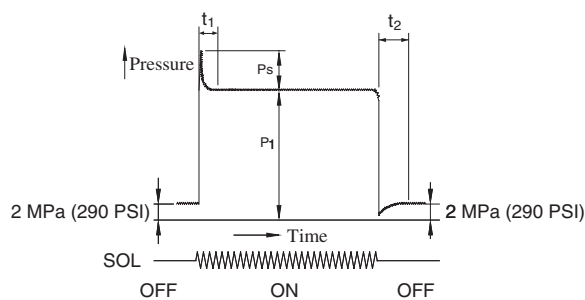
● Circuit



● Conditions

Drive Speed : 1500 r/min
 Hydraulic Fluid : ISO VG32 oil
 Oil Temperature : 50 °C (122 °F)
 Viscosity : 20 mm²/s (100 SSU)

Result of Measurement

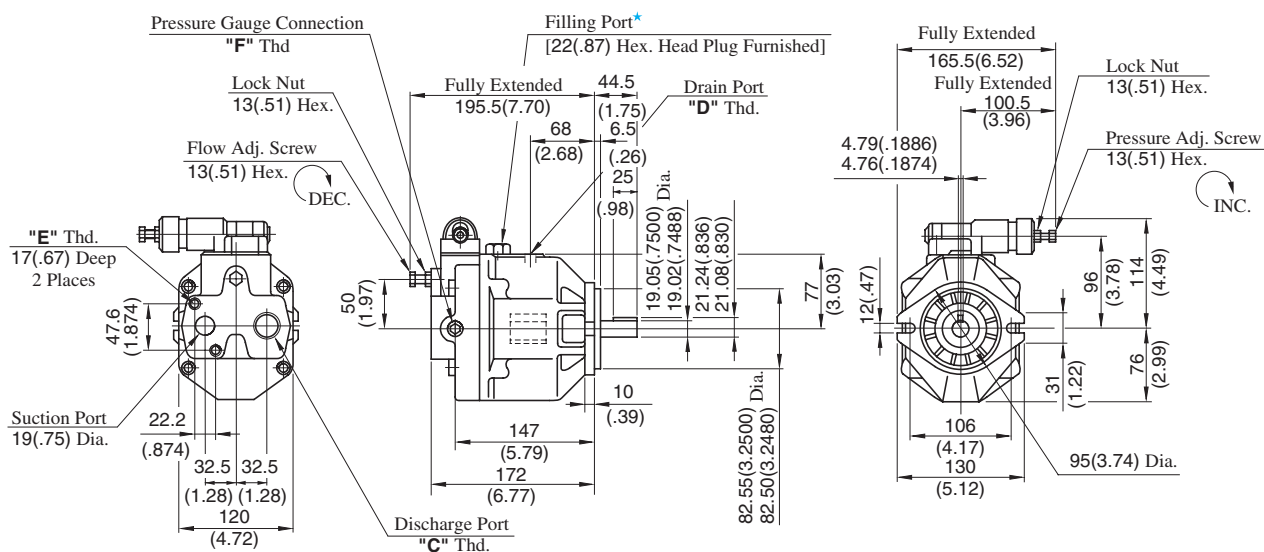


Model	Full Cut-off Pressure P ₁ MPa (PSI)	Response Time ms		Overshoot Pressure P _s MPa (PSI)
		t ₁	t ₂	
AR16	16 (2320)	60	65	5.6 (810)
AR22		70	70	7.3 (1060)



AR16-FR01*-20/2080/20950
AR22-FR01*-20/2080/20950

Axial Port Type



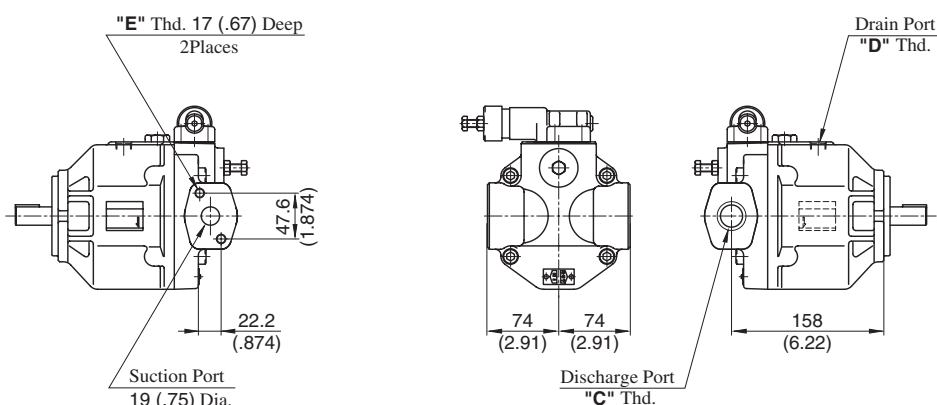
★ Install the pump so that the "Filling port" is at the top.

Model Numbers	"C" Thd.	"D" Thd.	"E" Thd.	"F" Thd.
AR16/AR22-FR01*-20	Rc 3/4	Rc 3/8	M10	Rc 1/4
AR16/AR22-FR01*-2080	3/4 BSP.F	3/8 BSP.F		1/4 BSP.Tr
AR16/AR22-FR01*-20950	SAE #12	SAE #8	3/8-16 UNC	SAE #4

DIMENSIONS IN
MILLIMETRES (INCHES)

AR16-FR01*S-20/2080/20950
AR22-FR01*S-20/2080/20950

Side Port Type



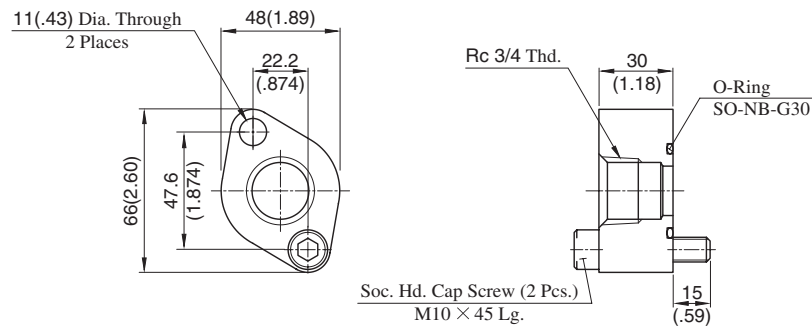
Model Numbers	"C" Thd.	"D" Thd.	"E" Thd.
AR16/AR22-FR01*S-20	Rc 3/4	Rc 3/8	M10
AR16/AR22-FR01*S-2080	3/4 BSP.F	3/8 BSP.F	
AR16/AR22-FR01*S-20950	SAE #12	SAE #8	3/8-16 UNC

• For other dimensions, refer to "Axial Port Type".

Pipe Flange Kit for Suction Port

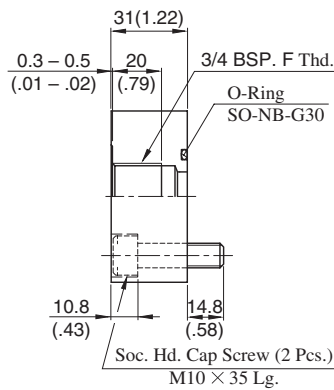
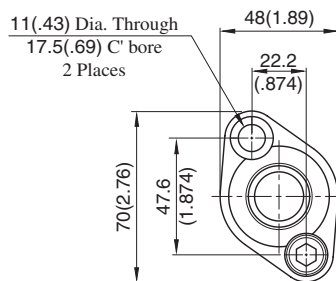
- Threaded Connection

Japanese Std. "JIS": F5-06-A-1021



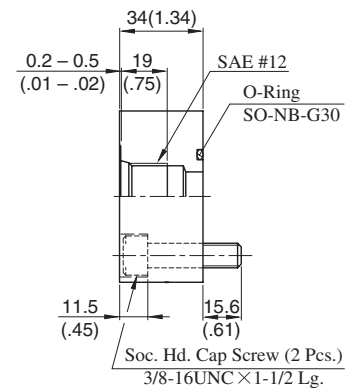
Approx. Mass 0.5 kg (1.1 lbs.)

**European Design Std.:
F5-06-A-10801**



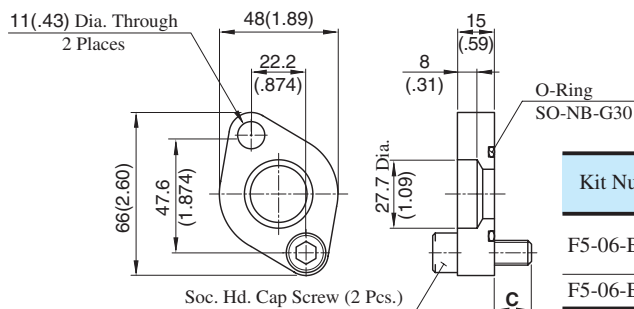
Approx. Mass 0.5 kg (1.1 lbs.)

**N. American Design Std.:
F5-06-A-10950**



- Socket Welding

F5-06-B-1021/10901

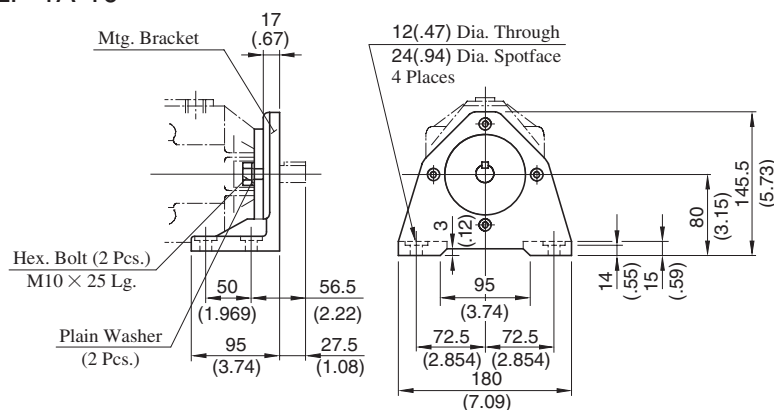


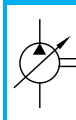
Approx. Mass 0.3 kg (.66 lbs.)

Kit Numbers	C mm (In.)	Soc. Hd. Cap Screw	Remarks
F5-06-B-1021	15 (.59)	M10 $\times$ 45Lg.	Japanese Std. "JIS" European Design Std.
F5-06-B-10901	16.75 (.66)	3/8-16 UNC $\times$ 1-1/4 Lg.	N. American Design Std.

DIMENSIONS IN
MILLIMETRES (INCHES)

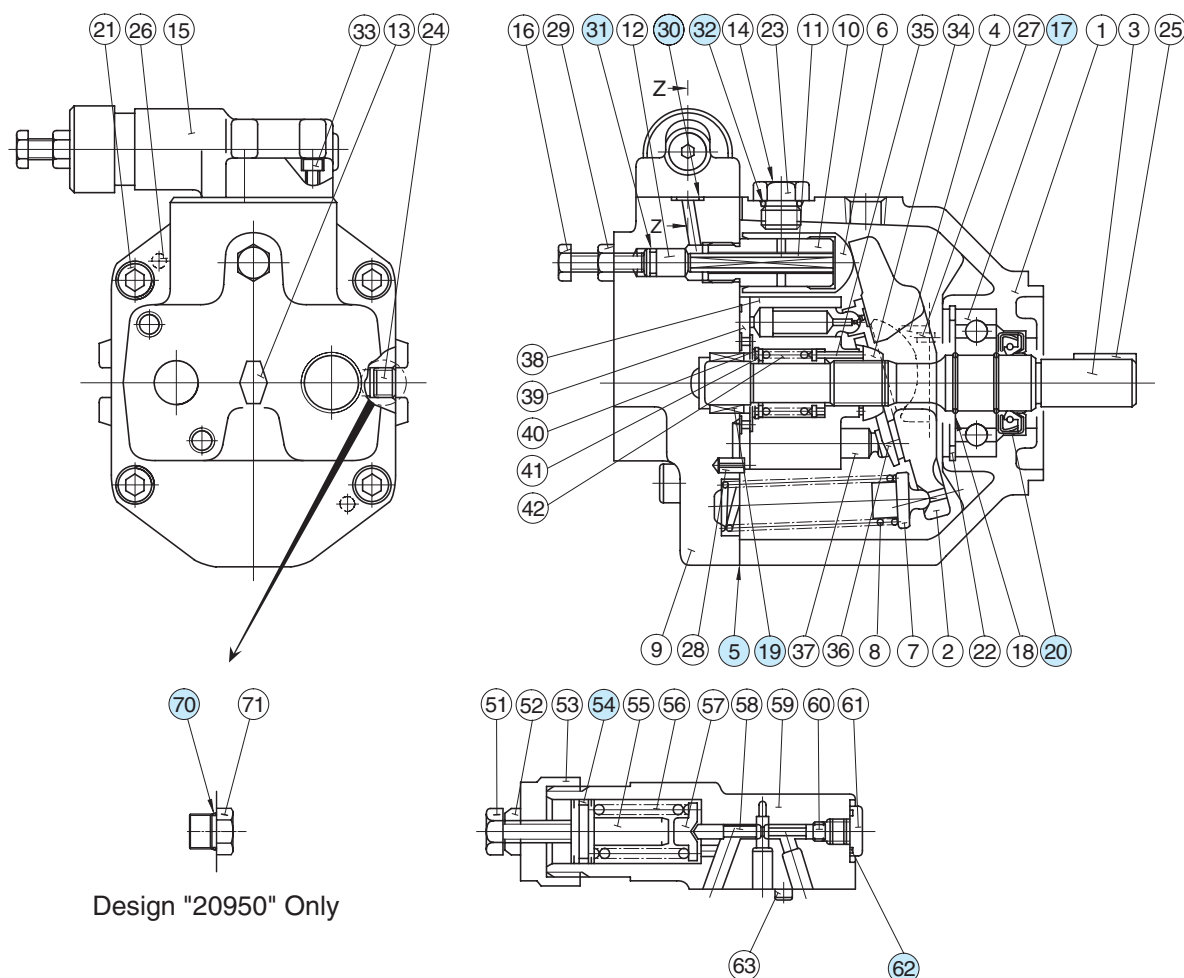
Mtg. Bracket Kit: LP-1A-10





Spare Parts List

AR16-FR01*-20/2080/20950
AR22-FR01*-20/2080/20950



Section Z-Z

List of Seals & Bearings

Item	Name of Parts	Part Numbers		Qty.
		AR16-FR01	AR22-FR01	
5★	Gasket	1302-PK312891-5		1
17	Bearing	6305		1
19	Bearing	HMK 1715 V2	Z30-1303-PK410300-8	1
20★	Oil Seal	TCN 254511		1
30★	O-Ring	SO-NB-P9		3
31★	O-Ring	SO-NA-P8		1
32★	O-Ring	SO-NB-P14		1
54★	O-Ring	SO-NA-A018		1
62★	O-Ring	SO-NB-P10		1
70	O-Ring	SO-NB-A905		1

★ When ordering seals, please specify the seal kit number from the table below.

List of Seal Kits

Pump Model Numbers	Seal Kit Number
AR16-FR01*-20/2080/20950	KS-AR16-01-20
AR22-FR01*-20/2080/20950	

Interchangeability in Installation between "A" Series and "AR" Series

Specifications

Model		A16-*-R-01-*-K-32*	AR16-FR01*-20*	A22-*-R-01-*-K-32*	AR22-FR01*-20*
Description		15.8 cm ³ /rev (.964 cu.in./rev)		22.2 cm ³ /rev (1.355 cu.in./rev)	
Operating Pres.	Rated	16 MPa (2320 PSI)		16 MPa (2320 PSI)	
	Intermittent	21 MPa (3050 PSI)	16 MPa (2320 PSI)	16 MPa (2320 PSI)	
Shaft Speed Range		600 -1800 r/min		600 -1800 r/min	
Approx. Mass (Flange Mtg.)		16.5 kg (36.4 lbs.)	9.8 kg (21.6 lbs.)	16.5 kg (36.4 lbs.)	9.8 kg (21.6 lbs.)

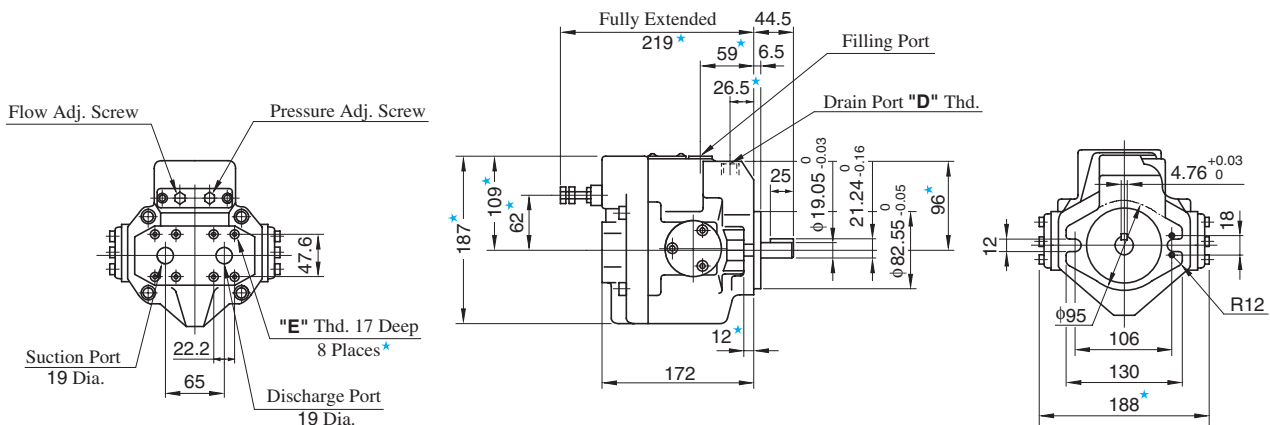
Interchangeability in Installation

Model Numbers		Interchangeability in Installation			
"A" Series	"AR" Series	Mtg. Flange & Shaft End	Piping		
			Suction Port	Discharge Port	Drain Port
A16-*-R-01-*-K-32*	AR16-FR01*-20*	Yes	Yes	No	No
A22-*-R-01-*-K-32*	AR22-FR01*-20*				

● Comparison of dimensions between "A" series and "AR" series are shown below.

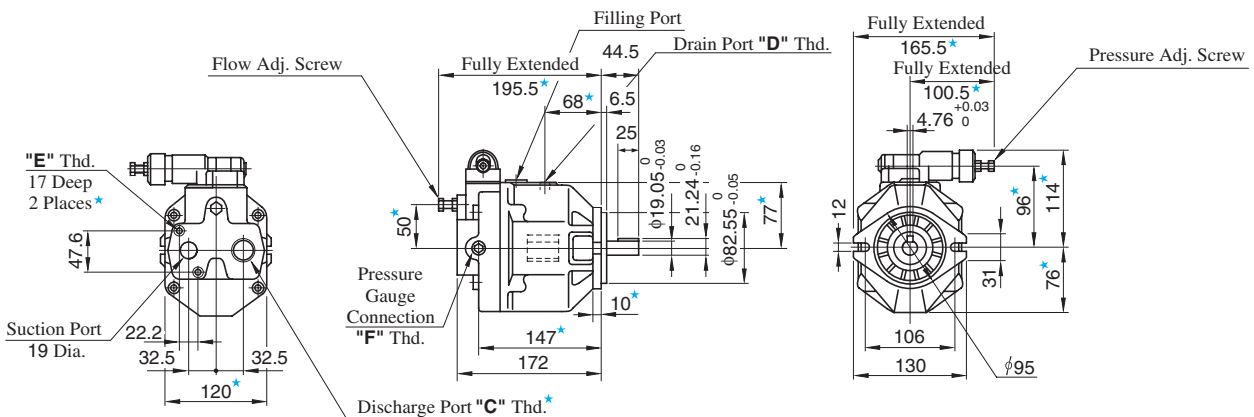
A16/A22-F-R-01-*-K

Note: Dimensions with star mark ★ are identical to each other.



Model Numbers	"C" Thd.	"D" Thd.	"E" Thd.	"F" Thd.
A16/A22-F-R-01-*-K-32	—	Rc 3/8	M10	—
A16/A22-F-R-01-*-K-3280	—	3/8 BSP.F		—
A16/A22-F-R-01-*-K-32950	—	SAE #8		—
AR16/22-FR01*-20	Rc 3/4	Rc 3/8	M10	Rc 1/4
AR16/22-FR01*-2080	3/4 BSP.F	3/8 BSP.F		1/4 BSP.Tr
AR16/22-FR01*-20950	SAE #12	SAE #8		SAE #4

AR16/AR22-FR01





油研工業株式会社

4ManPro

Elements For Manufacturing Processes



4ManPro

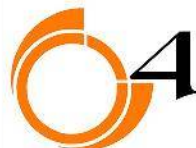
Mexico Branch Office

Elements For Manufacturing Processes

MEXICO BRANCH OFFICE

Roberto Diaz No. 401
Ciudad Industrial
Aguascalientes, Ags.
México
20290

4ManPro@4ManPro.com
(449) 171 3420
www.4ManPro.com/SPA/



USA BRANCH OFFICE

Pennzoil Place
700 Milam
Suite 1300
Houston, Tx, USA
77002

4ManPro-USA@4ManPro.com
+1 (832) 871 5022
www.4ManPro.com/ENG/